

# Col

## Chapter 1

Amharic Interlinear

Reference: Amharic Selassie Bible

1 Παῦλος ἀπόστολος Χριστοῦ Ἰησοῦ διὰ θελήματος Θεοῦ, καὶ Τιμόθεος  
 ጳውλὸስ ሐዋርያት ክርስቶስ ኢየሱስ -በ-ምክንያት- ፈቃድ አምላክ -እና- ጠቅላይ  
[G3972](#) [G0652](#) [G5547](#) [G2424](#) [G1223](#) [G2307](#) [G2316](#) [G2532](#) [G5095](#)

ὁ ἀδελφὸς,  
 -ያ- ወንድም  
[G3588](#) [G0080](#)

በእግዚአብሔር ፈቃድ የኢየሱስ ክርስቶስ ሐዋርያ የሆነ ጳውሎስ ጠቅላይም ወንድሙ።

2 τοῖς ἐν Κολοσσαῖς ἁγίοις, καὶ πιστοῖς ἀδελφοῖς ἐν Χριστῷ: χάρις ὑμῖν  
 -ለ- -በ- Kolossai ቅዱስ -እና- ታማኝ ወንድም -በ- ክርስቶስ ጸጋ ለእናንተ  
[G3588](#) [G1722](#) [G2857](#) [G0040](#) [G2532](#) [G4103](#) [G0080](#) [G1722](#) [G5547](#) [G5485](#) [G4771](#)

καὶ εἰρήνη, ἀπὸ Θεοῦ Πατρὸς ἡμῶν.  
 -እና- ሰላም -ከ- አምላክ አባት -የ-እኛ  
[G2532](#) [G1515](#) [G0575](#) [G2316](#) [G3962](#) [G1473](#)

በቈላሳ ለሚኖሩ ቅዱሳንና በክርስቶስ ለታወቁ ወንድሞች፤ በእግዚአብሔር ከአባታችን ከጌታም ከኢየሱስ ክርስቶስ ጸጋና ሰላም ይሁን።

3 Εὐχαριστοῦμεν τῷ Θεῷ Πατρὶ τοῦ Κυρίου ἡμῶν, Ἰησοῦ Χριστοῦ, πάντοτε  
 አመሰግናለን -ለ- አምላክ አባት -የ- ጌታ -የ-እኛ ኢየሱስ ክርስቶስ ዘወትር  
[G2168](#) [G3588](#) [G2316](#) [G3962](#) [G3588](#) [G2962](#) [G1473](#) [G2424](#) [G5547](#) [G3842](#)

περὶ ὑμῶν προσευχόμενοι,  
 -ለ- -የ-እናንተ ጸላዎ  
[G4012](#) [G4771](#) [G4336](#)

-

4 ἀκούσαντες τὴν πίστιν ὑμῶν ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ, καὶ τὴν ἀγάπην ἣν  
 ἰσχυροῦσθε -ያ- እምነት -የ-እናንተ -በ- ክርስቶስ ኢየሱስ -እና- -ያ- ፍቅር የ-  
[G0191](#) [G3588](#) [G4102](#) [G4771](#) [G1722](#) [G5547](#) [G2424](#) [G2532](#) [G3588](#) [G0026](#) [G3739](#)

ἔχετε εἰς πάντας τοὺς ἁγίους,  
 አለው -ወደ- ሁሉ -ያ- ቅዱስ  
[G2192](#) [G1519](#) [G3956](#) [G3588](#) [G0040](#)

5 διὰ τὴν ἐλπίδα, τὴν ἀποκειμένην ὑμῖν ἐν τοῖς οὐρανοῖς; ἣν  
 -በ-ምክንያት- -ያ- ተስፋ -ያ- ተቀመጠ ለእናንተ -በ- -ለ- ሰማያት የ-  
[G1223](#) [G3588](#) [G1680](#) [G3588](#) [G0606](#) [G4771](#) [G1722](#) [G3588](#) [G3772](#) [G3739](#)

προηκούσατε ἐν τῷ λόγῳ τῆς ἀληθείας, τοῦ εὐαγγελίου,  
 you-heard-before -በ- -ለ- ቃል -የ- እውነት -የ- ወንጌል  
[G4257](#) [G1722](#) [G3588](#) [G3056](#) [G3588](#) [G0225](#) [G3588](#) [G2098](#)

ስለ እናንተ ስንጸልይ፡ በሰማይ ከተዘጋጀላችሁ ተስፋ የተነሣ በክርስቶስ ኢየሱስ ስለ እምነታችሁ ለቅዱሳንም ሁሉ ስላላችሁ ፍቅር ሰምተን፡ የጌታችንን የኢየሱስ ክርስቶስን አባት እግዚአብሔርን ሁልጊዜ እናመሰግናለን፤ ስለዚህም ተስፋ በወንጌል እውነት ቃል አስቀድመናችሁ ሰማችሁ።

6 τοῦ παρόντος εἰς ὑμᾶς, καθὼς καὶ ἐν παντὶ τῷ κόσμῳ, ἐστὶν  
 -የ- ἅλ -ፀደ- እናገጥን -እንደ- -እና- -በ- ሁሉ -ለ- ዓለም ገዕዮ  
[G3588](#) [G3918](#) [G1519](#) [G4771](#) [G2531](#) [G2532](#) [G1722](#) [G3956](#) [G3588](#) [G2889](#) [G1510](#)

καρποφοροῦμενον καὶ αὐξανόμενον, καθὼς καὶ ἐν ὑμῖν, ἀφ' ἧς ἡμέρας  
 ፍሬ-አፈራ -እና- ያድጋል -እንደ- -እና- -በ- ለእናገጥ -ከ- የ- ቀን  
[G2592](#) [G2532](#) [G0837](#) [G2531](#) [G2532](#) [G1722](#) [G4771](#) [G0575](#) [G3739](#) [G2250](#)

ἠκούσατε καὶ ἐπέγνωτε τὴν χάριν τοῦ Θεοῦ ἐν ἀληθείᾳ;  
 ሰማ -እና- አፀቀ -ያ- ጸጋ -የ- አምላክ -በ- እውነት  
[G0191](#) [G2532](#) [G1921](#) [G3588](#) [G5485](#) [G3588](#) [G2316](#) [G1722](#) [G0225](#)

ይህም በዓለም ሁሉ ደግሞ እንዳለ ወደ እናገጥ ደርሶአል። እግዚአብሔርንም ጸጋ በእውነት ከሰማችሁበትና ካወቃችሁበት ቀን ጀምሮ፣ በእናገጥ ደግሞ እንዳለ እንዲህ በዓለም ፍሬ ያፈራል ያድግማል።

7 καθὼς ἐμάθετε ἀπὸ Ἐπαφρᾶ, τοῦ ἀγαπητοῦ συνδούλου ἡμῶν, ὅς ἐστιν  
 -እንደ- ተማር -ከ- Eraphras -የ- የምወደው ባልጎጀራ-ባሪያ -የ-እኛ የ- ገዕዮ  
[G2531](#) [G3129](#) [G0575](#) [G1889](#) [G3588](#) [G0027](#) [G4889](#) [G1473](#) [G3739](#) [G1510](#)

πιστὸς ὑπὲρ ὑμῶν, διάκονος τοῦ Χριστοῦ,  
 ታማኝ -ሰለ- -የ-እናገጥ አገልጋይ -የ- ክርስቶስ  
[G4103](#) [G5228](#) [G4771](#) [G1249](#) [G3588](#) [G5547](#)

ከተወደደ ከእኛም ጋር አብሮ ባሪያ ከሆነው ከኤጳፍራ እንዲህ ተማራችሁ። እርሱም ስለ እናገጥ ታማኝ የክርስቶስ አገልጋይ ገዕዮ።

8 ὁ καὶ δηλώσας ἡμῖν τὴν ὑμῶν ἀγάπην ἐν Πνεύματι.  
 -ያ- -እና- having-made-known ለእኛ -ያ- -የ-እናገጥ ፍቅር -በ- መንፈስ  
[G3588](#) [G2532](#) [G1213](#) [G1473](#) [G3588](#) [G4771](#) [G0026](#) [G1722](#) [G4151](#)

ደግሞም በመንፈስ ስለሚሆን ስለ ፍቅራችሁ አስታወቀን።

9 Διὰ τοῦτο καὶ ἡμεῖς, ἀφ' ἧς ἡμέρας ἠκούσαμεν, οὐ παύομεθα  
 -በ-ምክንያት- ይህ -እና- እኛ -ከ- የ- ቀን ሰማ ለይደለም ቆመ  
[G1223](#) [G3778](#) [G2532](#) [G1473](#) [G0575](#) [G3739](#) [G2250](#) [G0191](#) [G3756](#) [G3973](#)

ὑπὲρ ὑμῶν προσευχόμενοι, καὶ αἰτούμενοι ἵνα πληρωθῆτε τὴν ἐπίγνωσιν  
 -ሰለ- -የ-እናገጥ ጸለየ -እና- ጠየቀ -ከንድ- ፈጸመ -ያ- እውቀት  
[G5228](#) [G4771](#) [G4336](#) [G2532](#) [G0154](#) [G2443](#) [G4137](#) [G3588](#) [G1922](#)

τοῦ θελήματος αὐτοῦ, ἐν πάσῃ σοφίᾳ καὶ συνέσει πνευματικῇ,  
 -የ- ፈቃድ -የ-እርሱ -በ- ሁሉ ጥበብ -እና- ማስተዋል spiritual  
[G3588](#) [G2307](#) [G0846](#) [G1722](#) [G3956](#) [G4678](#) [G2532](#) [G4907](#) [G4152](#)

ስለዚህ እኛ ደግሞ ይህን ከሰማንበት ቀን ጀምረን የፈቃዱ እውቀት መንፈሳዊ ጥበብንና አእምሮን ሁሉ እንዲሞላባችሁ እየለመንን፣ ስለ እናገጥ ጸሎትን አልተወግም።

10 περιπατήσαι ἀξίως τοῦ Κυρίου, εἰς πᾶσαν ἀρεσκείαν, ἐν παντὶ ἔργῳ  
 ሄደ worthily -የ- ጌታ -ፀደ- ሁሉ pleasing -በ- ሁሉ ሥራ  
[G4043](#) [G0516](#) [G3588](#) [G2962](#) [G1519](#) [G3956](#) [G0699](#) [G1722](#) [G3956](#) [G2041](#)

ἀγαθῶ καρποφοροῦντες, καὶ αὐξανόμενοι τῇ ἐπιγνώσει τοῦ Θεοῦ;  
 በጎ ፍሬ-አፈራ -እና- ያድጋል -ለ- እውቀት -የ- አምላክ  
[G0018](#) [G2592](#) [G2532](#) [G0837](#) [G3588](#) [G1922](#) [G3588](#) [G2316](#)

-

11 ἐν πάσῃ δυνάμει, δυναμούμενοι κατὰ τὸ κράτος τῆς δόξης αὐτοῦ,  
 -በ- ሁሉ ኃይል being-empowered -በ-ላይ- -ያ- ኃይል -የ- ክብር -የ-እርሱ  
[G1722](#) [G3956](#) [G1411](#) [G1412](#) [G2596](#) [G3588](#) [G2904](#) [G3588](#) [G1391](#) [G0846](#)

εἰς πᾶσαν ὑπομονὴν καὶ μακροθυμίαν μετὰ χαρᾶς;  
 -ፀደ- ሁሉ ጸናት -እና- patience -ከ-ጋር- ደስታ  
[G1519](#) [G3956](#) [G5281](#) [G2532](#) [G3115](#) [G3326](#) [G5479](#)



18 καὶ αὐτός ἐστιν ἡ κεφαλὴ τοῦ σώματος, τῆς ἐκκλησίας; ὅς ἐστιν  
 -እφ- λርሱ ἰው -ያ- ራስ -የ- ሰውነት -የ- ቤተ-ክርስቲያን የ- ἰው  
[G2532](#) [G0846](#) [G1510](#) [G3588](#) [G2776](#) [G3588](#) [G4983](#) [G3588](#) [G1577](#) [G3739](#) [G1510](#)

(ἡ) ἀρχή, πρωτότοκος ἐκ τῶν νεκρῶν, ἵνα γένηται ἐν πᾶσιν αὐτός,  
 -ያ- መጀመሪያ በኩር -ከ- -የ- መታጎ -ከንድ- ሆነ -በ- ሁሉ ጸርሱ  
[G3588](#) [G0746](#) [G4416](#) [G1537](#) [G3588](#) [G3498](#) [G2443](#) [G1096](#) [G1722](#) [G3956](#) [G0846](#)

πρωτεύων;  
 preeminent  
[G4409](#)

ጸርሱም የአካሉ ማለት የቤተ ክርስቲያን ራስ ἰው። ጸርሱም በሁሉ ፊተኛ ይሆን ዘንድ፣ መጀመሪያ ከመታጎም በኩር ἰው።

19 ὅτι ἐν αὐτῷ εὐδόκησεν πᾶν τὸ πλήρωμα κατοικῆσαι,  
 ምክንያቱም -በ- ለጸርሱ ደስ-ሆነ ሁሉ -ያ- መላክ ዩረ  
[G3754](#) [G1722](#) [G0846](#) [G2106](#) [G3956](#) [G3588](#) [G4138](#) [G2730](#)

-

20 καὶ δι’ αὐτοῦ ἀποκαταλλάξαι τὰ πάντα εἰς αὐτόν, εἰρηνοποιήσας  
 -እφ- -በ-ምክንያት- -የ-ጸርሱ to-reconcile -ያ- ሁሉ -ወደ- ጸርሱን having-made-peace  
[G2532](#) [G1223](#) [G0846](#) [G0604](#) [G3588](#) [G3956](#) [G1519](#) [G0846](#) [G1517](#)

διὰ τοῦ αἵματος τοῦ σταυροῦ αὐτοῦ -- δι’ αὐτοῦ -- εἶτε τὰ  
 -በ-ምክንያት- -የ- ደም -የ- መስቀል -የ-ጸርሱ -በ-ምክንያት- -የ-ጸርሱ -ወይም- -ያ-  
[G1223](#) [G3588](#) [G0129](#) [G3588](#) [G4716](#) [G0846](#) [G1223](#) [G0846](#) [G1535](#) [G3588](#)

ἐπὶ τῆς γῆς, εἶτε τὰ ἐν τοῖς οὐρανοῖς.  
 -በ-ላይ- -የ- ምድር -ወይም- -ያ- -በ- -ለ- ሰማያት  
[G1909](#) [G3588](#) [G1093](#) [G1535](#) [G3588](#) [G1722](#) [G3588](#) [G3772](#)

እግዚአብሔር መላክ ሁሉ በጸርሱ እንዲኖር፣ በጸርሱም በኩል በመስቀሉ ደም ሰላም አድርጎ በምድር ወይም በሰማያት ያሉትን ሁሉ ለራሱ እንዲያስታርቅ ፈቅዶአል።

21 καὶ ὑμᾶς, ποτε ὄντας ἀπηλλοτριωμένους καὶ ἐχθρούς τῇ διανοίᾳ, ἐν  
 -እφ- እናጎተን መቼ ἰው alienated -እφ- ጠላት -ለ- ልብ -በ-  
[G2532](#) [G4771](#) [G4218](#) [G1510](#) [G0526](#) [G2532](#) [G2190](#) [G3588](#) [G1271](#) [G1722](#)

τοῖς ἔργοις τοῖς πονηροῖς,  
 -ለ- ሥራ -ለ- ክፉ  
[G3588](#) [G2041](#) [G3588](#) [G4190](#)

-

22 νυνὶ δὲ, ἀποκατήλλαξεν ἐν τῷ σώματι τῆς σαρκὸς αὐτοῦ, διὰ  
 አሁን -ደግሞ- he-reconciled -በ- -ለ- ሰውነት -የ- ሥጋ -የ-ጸርሱ -በ-ምክንያት-  
[G3570](#) [G1161](#) [G0604](#) [G1722](#) [G3588](#) [G4983](#) [G3588](#) [G4561](#) [G0846](#) [G1223](#)

τοῦ θανάτου, παραστήσαι ὑμᾶς ἁγίους, καὶ ἄμώμους, καὶ ἀνεγκλήτους,  
 -የ- ሞት ያቀርባል እናጎተን ቅዱስ -እφ- blameless -እφ- above-reproach  
[G3588](#) [G2288](#) [G3936](#) [G4771](#) [G0040](#) [G2532](#) [G0299](#) [G2532](#) [G0410](#)

κατενώπιον αὐτοῦ;  
 before -የ-ጸርሱ  
[G2714](#) [G0846](#)

እናጎተንም ἰውርና ἰቀፋ የሌላችሁና ቅዱሳን አድርጎ በጸርሱ ፊት ያቀርባችሁ ዘንድ፣ በፊት የተለያችሁትን ክፉ ሥራችሁንም በማድረግ በአሳባችሁ ጠላቶች የነበራችሁትን አሁን በሥጋው ሰውነት በሞቱ በኩል አስታረቃችሁ።

23 εἶ γε ἐπιμένετε τῇ πίστει, τεθεμελιωμένοι καὶ ἑδραῖοι, καὶ μὴ  
 -ቢ- -ደግሞ- ቀጠሉ -ለ- እምነት ተመሠረተ -እና- steadfast -እና- እይ-  
[G1487](#) [G1065](#) [G1961](#) [G3588](#) [G4102](#) [G2311](#) [G2532](#) [G1476](#) [G2532](#) [G3361](#)  
 μετακινούμενοι ἀπὸ τῆς ἐλπίδος τοῦ εὐαγγελίου οὗ ἠκούσατε, τοῦ  
 being-moved -ከ- -የ- ተስፋ -የ- ወንጌል የ- ሰማ -የ-  
[G3334](#) [G0575](#) [G3588](#) [G1680](#) [G3588](#) [G2098](#) [G3739](#) [G0191](#) [G3588](#)  
 κηρυχθέντος ἐν πάσῃ κτίσει τῇ ὑπὸ τὸν οὐρανόν, οὗ ἔγενόμην ἐγὼ  
 ἠὴ -በ- ሁሉ -የ-ፍጥረት -ለ- -በ- -ያ- ሰማያት የ- ሆነ እኔ  
[G2784](#) [G1722](#) [G3956](#) [G2937](#) [G3588](#) [G5259](#) [G3588](#) [G3772](#) [G3739](#) [G1096](#) [G1473](#)  
 Παῦλος διάκονος.  
 ጳውሎስ አገልጋይ  
[G3972](#) [G1249](#)

ይህም፡ ተመሥርታችሁና ተደላድላችሁ ከሰማችሁትም ከወንጌል ተስፋ ሳትናወጡ፡ በሃይማኖት ጸንታችሁ ብትኖሩ ይሆናል። ያም ወንጌል ከሰማይ በታች ባለው ፍጥረት ሁሉ ዘንድ የተሰበከ ነው። እኔም ጳውሎስ የእርሱ አገልጋይ ሆንሁ።

24 Νῦν χαίρω ἐν τοῖς παθήμασιν ὑπὲρ ὑμῶν, καὶ ἀνταναπληρῶ τὰ  
 አሁን ደስ-ይበለው -በ- -ለ- sufferings -ስለ- -የ-እናንተ -እና- I-fill-up -ያ-  
[G3568](#) [G5463](#) [G1722](#) [G3588](#) [G3804](#) [G5228](#) [G4771](#) [G2532](#) [G0466](#) [G3588](#)  
 ὑστερήματα τῶν θλίψεων τοῦ Χριστοῦ, ἐν τῇ σαρκί μου, ὑπὲρ τοῦ  
 ጉድለት -የ- መከራ -የ- ክርስቶስ -በ- -ለ- ሥጋ -የ-እኔ -ስለ- -የ-  
[G5303](#) [G3588](#) [G2347](#) [G3588](#) [G5547](#) [G1722](#) [G3588](#) [G4561](#) [G1473](#) [G5228](#) [G3588](#)  
 σώματος αὐτοῦ, ὃ ἐστὶν ἡ ἐκκλησία;  
 ሰውነት -የ-እርሱ የ- ነው -ያ- ቤተ-ክርስቲያን  
[G4983](#) [G0846](#) [G3739](#) [G1510](#) [G3588](#) [G1577](#)

አሁን በመከራዬ ስለ እናንተ ደስ ይለኛል፡ ስለ ካካሉም ማለት ስለ ቤተ ክርስቲያን በሥጋዬ በክርስቶስ መከራ የኅይወጤን እፈጽማለሁ።

25 ἦς ἐγενόμην ἐγὼ διάκονος, κατὰ τὴν οἰκονομίαν τοῦ Θεοῦ, τὴν  
 የ- ሆነ እኔ አገልጋይ -በ-ላይ- -ያ- ጥበቃ -የ- አምላክ -ያ-  
[G3739](#) [G1096](#) [G1473](#) [G1249](#) [G2596](#) [G3588](#) [G3622](#) [G3588](#) [G2316](#) [G3588](#)  
 δοθεῖσάν μοι εἰς ὑμᾶς, πληρῶσαι τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ,  
 ሰጠ ለእኔ -ወደ- እናንተ ፈጸመ -ያ- ቃል -የ- አምላክ  
[G1325](#) [G1473](#) [G1519](#) [G4771](#) [G4137](#) [G3588](#) [G3056](#) [G3588](#) [G2316](#)

ስለ እናንተ እንደ ተሰጠኝ እንደ አገዛዥነቴ መጋቢነት፡ የአገዛዥነቴን ቃል ፈጽሜ እንድሰብክ እኔ የቤተ ክርስቲያን አገልጋይ ሆንሁ።

26 τὸ μυστήριον τὸ ἀποκεκρυμμένον ἀπὸ τῶν αἰώνων καὶ ἀπὸ τῶν  
 -ያ- ምሥጢር -ያ- ደበቀ -ከ- -የ- ዘመን -እና- -ከ- -የ-  
[G3588](#) [G3466](#) [G3588](#) [G0613](#) [G0575](#) [G3588](#) [G0165](#) [G2532](#) [G0575](#) [G3588](#)  
 γενεῶν, νῦν δὲ ἐφανερώθη τοῖς ἁγίοις αὐτοῦ;  
 ትውልድ አሁን -ደግሞ- ይገለጻል -ለ- ቅዱስ -የ-እርሱ  
[G1074](#) [G3568](#) [G1161](#) [G5319](#) [G3588](#) [G0040](#) [G0846](#)

ይህም ቃል ከዘላለምና ከትውልዶች ጀምሮ ተሰውሮ የነበረ ምሥጢር ነው፡ አሁን ግን ለቅዱሳኑ ተገልጦአል።

27 οἷς ἠθέλησεν ὁ Θεὸς γνωρίσαι τί τὸ πλοῦτος τῆς δόξης τοῦ  
 የ- ፈለገ -ያ- አምላክ ገለጸ ምን -ያ- ሀብት -የ- ክብር -የ-  
[G3739](#) [G2309](#) [G3588](#) [G2316](#) [G1107](#) [G5101](#) [G3588](#) [G4149](#) [G3588](#) [G1391](#) [G3588](#)

μυστηρίου τούτου, ἐν τοῖς ἔθνεσιν, ὃ ἐστὶν Χριστὸς ἐν ὑμῖν, ἡ  
 ምυστικ -የ-ይህ -በ- -ለ- ሕዝባት የ- ነው ክርስቶስ -በ- ለእናንተ -ያ-  
[G3466](#) [G3778](#) [G1722](#) [G3588](#) [G1484](#) [G3739](#) [G1510](#) [G5547](#) [G1722](#) [G4771](#) [G3588](#)

ἐλπίς τῆς δόξης;  
 ተስፋ -የ- ክብር  
[G1680](#) [G3588](#) [G1391](#)

ለእነርሱም እግዚአብሔር በአሕዛብ ዘንድ ያለው የዚህ ምሥጢር ክብር ባለ ጠግነት ምን እንደ ሆነ ሊያስታውቅ ወደደ፡ ምሥጢሩም የክብር ተስፋ ያለው ክርስቶስ በእናንተ ዘንድ መሆኑ ነው።

28 ὃν ἡμεῖς καταγγέλλομεν, νουθετοῦντες πάντα ἄνθρωπον, καὶ διδάσκοντες  
 የ- እኛ ሰበካ ገሠጸ ሁሉ ሰው -እና- አስተማረ  
[G3739](#) [G1473](#) [G2605](#) [G3560](#) [G3956](#) [G0444](#) [G2532](#) [G1321](#)

πάντα ἄνθρωπον, ἐν πάσῃ σοφίᾳ, ἵνα παραστήσωμεν πάντα ἄνθρωπον  
 ሁሉ ሰው -በ- ሁሉ ጥበብ -ዘንድ- ያቀርባል ሁሉ ሰው  
[G3956](#) [G0444](#) [G1722](#) [G3956](#) [G4678](#) [G2443](#) [G3936](#) [G3956](#) [G0444](#)

τέλειον ἐν Χριστῷ.  
 ፍጹም -በ- ክርስቶስ  
[G5046](#) [G1722](#) [G5547](#)

እኛም በክርስቶስ ፍጹም የሚሆን ሰውን ሁሉ እናቀርብ ዘንድ ሰውን ሁሉ እየገሠጽን ሰውንም ሁሉ በጥበብ ሁሉ እያስተማርን የምንሰብከው እርሱ ነው።

29 εἰς ὃ καὶ κοπιῶ, ἀγωνιζόμενος κατὰ τὴν ἐνέργειαν αὐτοῦ, τὴν  
 -ወደ- የ- -እና- ደክመ ጣር -በ-ለይ- -ያ- working -የ-እርሱ -ያ-  
[G1519](#) [G3739](#) [G2532](#) [G2872](#) [G0075](#) [G2596](#) [G3588](#) [G1753](#) [G0846](#) [G3588](#)

ἐνεργουμένην ἐν ἐμοί, ἐν δυνάμει.  
 ሠራ -በ- እኔ -በ- ኃይል  
[G1754](#) [G1722](#) [G1473](#) [G1722](#) [G1411](#)

ለዚህም ነገር ደግሞ፡ በእኔ በኃይል እንደሚሠራ እንደ አሠራሩ እየተጋደልሁ፡ እደክማለሁ።